

Intertronic

OS807C (Art. 13650193)



Aktenvernichter

Bedienungsanleitung

D

Destructeur de documents

Mode d'emploi

F

Distruggidocumenti

Istruzioni per l'uso

I

Aktenvernichter

Bedienungsanleitung

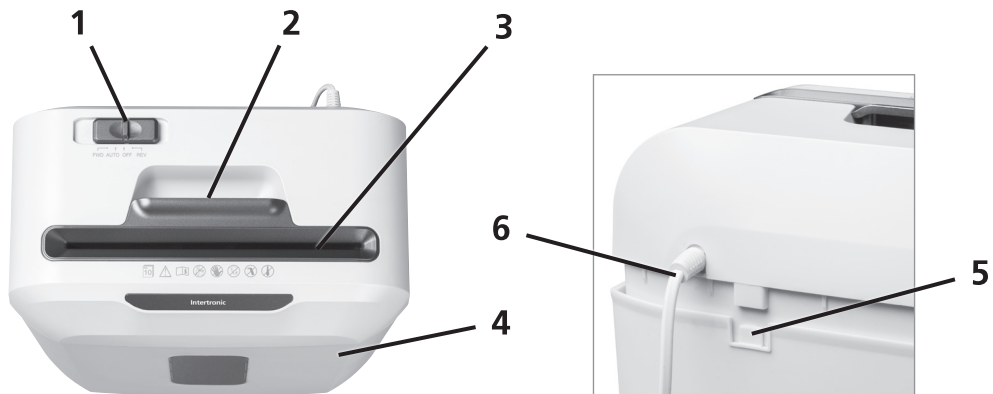
Sicherheitsvorkehrungen und wichtige Hinweise

Bitte lesen Sie die Gebrauchsanleitung vor Inbetriebnahme des Geräts genau durch. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Wenn Sie den Aktenvernichter an eine andere Person weitergeben, denken Sie daran, auch die Gebrauchsanleitung beizulegen.

- Wird dieses Produkt zweckentfremdet, falsch bedient oder nicht fachgerecht repariert, kann keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen werden.
- Der Aktenvernichter ist für den Hausgebrauch, d.h. zum Zerkleinern von kleinen Mengen von Papier und von Kreditkarten bestimmt.
- Der Aktenvernichter ist nicht für Personen (einschliesslich Kinder) mit verminderten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten bestimmt, und nicht für solche Personen, die nicht die nötige Erfahrung und das nötige Wissen für die Benutzung aufweisen – es sei denn, dass sie von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt und im Gebrauch unterwiesen werden.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen. Setzen Sie es weder Regen noch Feuchtigkeit aus. Schliessen Sie das Netzkabel nur in Innenräumen an die Steckdose. Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten, wo es mit Wasser in Kontakt kommt. Tauchen Sie das Gerät nicht zur Reinigung ins Wasser.
- Fassen Sie den Aktenvernichter und das Netzkabel nicht mit nassen Händen an.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an extrem heissen, kalten oder staubigen Orten.
- Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe der Heizkörper und anderer Wärmequellen.
- Setzen Sie das Gerät nicht der direkten Sonneneinstrahlung aus.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Lösungsmitteln und von brennbaren und explosionsgefährlichen Substanzen.
- Bringen Sie keine Spraydosen in die Nähe des Aktenvernichters. Sprühen Sie nie den Inhalt von Spraydosen auf das Gerät.
- Stellen Sie den Aktenvernichter an einem gut zugänglichen, ausreichend belüfteten Ort auf.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf den Aktenvernichter.
- Berühren Sie den Papiereinzugsschacht nicht mit den Händen.
- Bringen Sie Ihre Haare nicht in die Nähe des Einzugsschachts.
- Halten Sie Kleidungsstücke, Schmuck etc. vom Einzugsschacht fern.
- Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt in Betrieb – insbesondere nicht, wenn sich Kinder und Haustiere in der Nähe des Geräts aufhalten.
- Das Gerät ist für Papier im A4-Format und für Kreditkarten bestimmt. Grössere Blätter müssen zuerst auf die Breite des Einzugsschachts zugeschnitten werden.

- Der Aktenvernichter kann Büro- und Heftklammern zerkleinern. Um eine lange Lebensdauer des Schneidwerks zu gewährleisten, sollten diese dennoch vor dem Zerkleinern des Papiers möglichst immer entfernt werden.
- Stecken Sie keine Fremdgegenstände in den Papiereinzugsschacht. Das Gerät kann sonst Schäden erleiden.
- Der Aktenvernichter darf nicht länger als 3 Minuten am Stück betrieben werden. Lassen Sie das Gerät anschliessend 60 Minuten ruhen.
- Vergewissern Sie sich vor dem Anschliessen des Netzkabels an der Steckdose, dass die angezeigte Nennspannung mit der hausinternen übereinstimmt.
- Halten Sie das Netzkabel beim Ein- und Ausstecken immer am Stecker fest (nicht am Kabel ziehen).
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nirgends eingeklemmt und nicht durch scharfe Gegenstände beschädigt wird.
- Schliessen Sie das Netzkabel an eine leicht zugängliche Steckdose an, damit Sie im Notfall sofort den Stecker ziehen können.
- Verlegen Sie das Netzkabel nicht in der Nähe der Heizkörper und anderer Wärmequellen.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Kontrollieren Sie regelmässig, ob sich das Netzkabel in einwandfreiem Zustand befindet. Lassen Sie das Kabel bei Beschädigung durch einen Fachmann ersetzen (es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags!).
- Schalten Sie das Gerät nach dem Gebrauch immer aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Ziehen Sie ebenfalls den Netzstecker, bevor Sie den Aktenvernichter vom Abfallbehälter entfernen und bevor Sie ihn reinigen.
- Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen, stabilen Fläche auf.
- Stellen Sie das Gerät an einem Ort auf, wo es nicht umgestossen werden kann.
- Vermeiden Sie, das Gerät fallen zu lassen und harten Schlägen auszusetzen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht richtig funktioniert und wenn es fallen gelassen oder anderweitig beschädigt wurde.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät auseinanderzunehmen und selbst zu reparieren. Wenden Sie sich bei Funktionsstörungen nur an qualifiziertes Fachpersonal.
- Angesichts der Vielfalt an Oberflächenmaterialien von Fussböden und Möbeln ist nicht ausgeschlossen, dass diese durch Kontakt mit dem Gerät unliebsame Spuren erhalten. Der Hersteller kann nicht für Schäden und Rückstände an Möbeln und am Fussboden haftbar gemacht werden.

Teilebezeichnung



- 1 Funktionswahlschalter (FWD/AUTO/OFF/REV)
- 2 Handgriff
- 3 Papiereinzug
- 4 Abfallbehälter
- 5 Sicherheitsschalter
- 6 Netzanschlusskabel

Installation

1. Nehmen Sie den Aktenvernichter vorsichtig aus der Verpackung und kontrollieren Sie, ob alle Bestandteile in einwandfreiem Zustand sind. Bringen Sie das Verpackungsmaterial ausser Reichweite von Kindern.
2. Stellen Sie den Abfallbehälter auf einer ebenen, stabilen Fläche in der Nähe einer Steckdose auf.
3. Setzen Sie den Aktenvernichter auf den Abfallbehälter.
Wichtig: Auf der Rückseite des Aktenvernichters befindet sich ein Sicherheitsschalter. Damit sich der Motor einschaltet, muss der Schalter korrekt auf dem Rechteck in der Einkerbung am Rand des Abfallbehälters aufsitzen.
4. Schliessen Sie das Netzkabel an die Steckdose.

Gebrauch des Aktenvernichters

1. Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position AUTO. Der Aktenvernichter befindet sich nun im Standby-Modus.
2. Stecken Sie das Papier (maximal 10 Blätter im A4-Format) senkrecht in den Einzugschacht. Der Motor schaltet sich ein und das Papier wird automatisch durch den Schacht hindurchgezogen und in kleine Stücke zerschnitten. Danach befindet sich das Gerät wieder im Standby-Modus.
3. Wenn Sie den Schalter stattdessen auf die Position FWD stellen, schaltet sich der Motor auch ohne Papier im Schacht ein. Nach dem Zerkleinern des Papiers läuft der Motor weiter, bis Sie den Schalter auf die Position OFF oder AUTO zurückstellen.
4. Wenn sich das Papier im Einzugschacht verklemmt, hält der Motor automatisch an. Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position REV, um die Richtung des Papiertransports umzukehren und das Papier aus dem Schacht zu entfernen.
5. Lassen Sie den Aktenvernichter nie länger als 3 Minuten in Betrieb. Lassen Sie das Gerät anschliessend immer 60 Minuten ruhen.
6. Damit das Gerät möglichst lange einwandfrei funktioniert, stecken Sie nie mehr als 10 Blatt Papier gleichzeitig in den Einzugschacht. Büro- und Heftklammern sollten nach Möglichkeit vorher entfernt werden.
7. Stellen Sie nach dem Gebrauch den Funktionswahlschalter auf die Position OFF zurück und ziehen Sie den Netzstecker.

Pflegehinweise

1. Um einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten, muss der Abfallbehälter regelmässig geleert werden. Schalten Sie den Aktenvernichter immer aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät vom Abfallbehälter entfernen. Leeren Sie den Behälter aus und wischen Sie ihn mit einem weichen, sauberen Tuch aus.
2. Kontrollieren Sie regelmässig, ob sich keine Papierfetzen im Einzugschacht angesammelt haben. Entfernen Sie Papierreste nur bei gezogenem Netzstecker.
3. Reinigen Sie die Aussenflächen des Geräts nur mit einem weichen, leicht feuchten Tuch und achten Sie darauf, dass dabei kein Wasser ins Gerät dringt. Stecken Sie das Gerät zuvor immer aus.
4. Verwenden Sie keine Scheuermittel und keine scharfen chemischen Reiniger, um eine Beschädigung der Oberflächen zu vermeiden.
5. Tauchen Sie das Gerät nie zur Reinigung ins Wasser.

Abhilfe bei Funktionsstörungen

Kontrollieren Sie bei Funktionsstörungen zuerst die folgenden Punkte. Lassen Sie das Gerät bei Fortbestand des Problems durch einen Fachmann überprüfen.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Motor läuft nach dem Zerkleinern des Papiers weiter.	Der Abfallbehälter ist voll. Es hat nicht mehr genug Platz, damit das zerschnittene Papier aus dem Schacht in den Abfallbehälter fallen kann.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Ziehen Sie den Netzstecker und leeren Sie den Abfallbehälter. 2. Drücken Sie das Papier im Behälter zusammen, um mehr Platz zu schaffen.
Das Papier wird durch den Schacht gezogen, aber einzelne Fetzen bleiben darin hängen.	Die Papierfetzen haben sich zwischen den Klingen verklemmt.	Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position REV, um die Papierreste aus dem Schlitz zu entfernen.
Nach dem Entfernen eines Papierstaus wird das Papier nicht mehr durch den Schacht transportiert.	Der Papiereinzug ist durch Papierfetzen blockiert.	Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position REV, um die Papierreste zu entfernen.
Das Papier steckt im Einzugschacht, wird jedoch nicht hindurch transportiert.	Das Papier wurde nicht vollständig eingelegt, sondern berührt den Einzugsmechanismus nur an einzelnen Stellen.	Legen Sie das Papier so in den Schacht ein, dass es mit der gesamten Breite den Einzugsmechanismus berührt.
Das Papier hat sich verklemmt und der Motor bleibt stehen.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Sie haben mehr als 10 Blatt Papier gleichzeitig eingelegt. 2. Der Motor hat sich aufgrund einer Überhitzung ausgeschaltet. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position REV und ziehen Sie das Papier aus dem Schacht heraus. 2. Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät einige Zeit ruhen.
Der Motor startet nicht, nachdem das Papier in den Schlitz eingeführt wurde, oder er schaltet sich während des Papiereinzugs aus.	Das Papier ist möglicherweise zu dünn oder zu weich, feucht oder zerknittert, so dass der automatische Papiereinzug nicht aktiviert wird.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie den Funktionswahlschalter auf die Position REV. 2. Falten Sie das Papier und legen Sie es erneut in den Einzugschacht.

Technische Daten

Modell:	OS807C (Art. 13650193)
Schnittart:	Kreuzschnitt
Einzugsbreite:	220 mm
Schnittkapazität:	10 Blatt Papier A4 pro Schneidevorgang
Schnittgröße:	4 x 38 mm
Stromversorgung:	AC 220–240 V / 50 Hz
Leistung:	320 W
Sicherheitsstufe:	DIN 66399 P-4
Funktionszyklus:	3 Minuten Betriebszeit / 60 Minuten Ruhezeit
Geräuschpegel:	ca. 68 dB
Fassungsvermögen des Abfallbehälters:	14 l
Abmessungen:	31.5 × 19.0 × 35.4 cm
Gewicht:	4.3 kg

Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten.

Destructeur de documents

Mode d'emploi

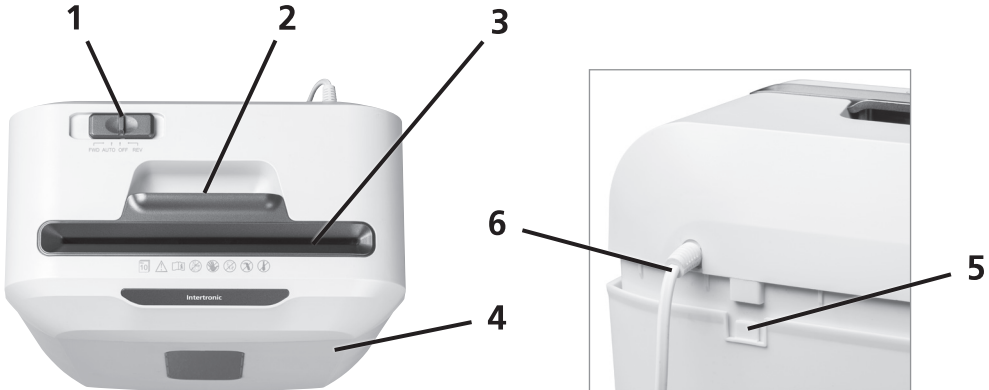
Consignes de sécurité et avis importants

Lisez soigneusement le mode d'emploi avant d'utiliser le destructeur de documents pour la première fois. Gardez le manuel dans un endroit sûr pour des consultations futures. Lorsque vous passez l'appareil à une autre personne, pensez à joindre ce mode d'emploi.

- On décline toute responsabilité en cas de dommage lorsque l'utilisation de l'appareil s'écarte de son but originel, s'il est manipulé de manière incorrecte ou réparé par des personnes non agréées.
- Le destructeur de documents est destiné à l'emploi domestique. Il était conçu pour détruire des petites quantités de papier et des cartes de crédit.
- Le destructeur de documents ne convient pas aux personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ni aux personnes qui n'ont pas l'expérience et les connaissances nécessaires pour employer l'appareil – à moins qu'elles ne soient surveillées ou instruites par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés par un adulte, pour être sûr qu'ils ne jouent pas avec le destructeur de documents.
- Employez le destructeur de documents seulement dans un environnement intérieur sec. Ne l'exposez pas à la pluie ni à l'humidité. Branchez le cordon d'alimentation seulement à une prise de courant de l'intérieur. N'employez pas l'appareil dans un endroit où il entre en contact de l'eau. Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau pour le nettoyer.
- Ne touchez pas le destructeur de documents et le cordon d'alimentation avec les mains humides.
- N'employez pas l'appareil dans des endroits extrêmement chauds, froids ou poussiéreux.
- Ne placez pas l'appareil près des radiateurs et d'une autre source de chaleur.
- N'exposez pas l'appareil à la lumière de soleil directe.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil à proximité de solvants et de substances inflammables et explosibles.
- N'approchez pas de bombes aérosols du destructeur de documents. Ne vaporisez pas le contenu de bombes aérosols sur l'appareil.
- Placez l'appareil dans un endroit bien accessible et suffisamment aéré.
- Ne posez pas d'objets pesants sur le destructeur de documents.
- Ne touchez jamais la fente pour l'introduction du papier avec les mains.
- N'approchez pas vos cheveux de la fente d'introduction du papier.
- Gardez les vêtements, bijoux etc. loin de la fente d'introduction du papier.
- Ne faites jamais fonctionner l'appareil sans surveillance – et surtout pas lorsque des enfants et des animaux domestiques se trouvent à proximité.

- L'appareil est destiné à du papier en format A4 et aux cartes de crédit. Si vous souhaitez détruire des feuilles de papier plus grandes, il faut d'abord les couper pour qu'elles entrent dans la fente d'introduction.
- Le destructeur de documents détruit aussi les trombones et agrafes. Pour garantir une longue durée de vie de l'unité de coupe, il est toutefois recommandé d'enlever les trombones et agrafes avant d'introduire le papier dans la fente.
- N'insérez aucun objet étranger dans la fente pour l'introduction du papier, parce qu'ils peuvent provoquer des dommages à l'appareil.
- Il ne faut pas faire fonctionner l'appareil plus longtemps que 3 minutes. Laissez ensuite reposer l'appareil 60 minutes.
- Avant de brancher l'appareil à la prise de courant, vérifiez si la tension nominale indiquée correspond à celle de la prise de courant.
- Au moment de brancher et débrancher le cordon d'alimentation, saisissez toujours la prise et ne tirez pas le câble.
- Déployez le cordon d'alimentation de manière à ce qu'il ne reste pas coincé et ne soit pas endommagé par des objets tranchants.
- Branchez le cordon d'alimentation à une prise de courant facilement accessible, afin de pouvoir le débrancher immédiatement en cas d'urgence.
- Ne faites pas passer le cordon d'alimentation près des radiateurs et d'une autre source de chaleur.
- Déployez le cordon d'alimentation de manière à ne pas pouvoir trébucher.
- Vérifiez régulièrement si le cordon d'alimentation est dans un parfait état. Lorsque le câble est endommagé, adressez-vous à un technicien qualifié pour le remplacer (il y a le risque de choc électrique!).
- Eteignez toujours l'appareil après l'emploi et débranchez-le de la prise de courant.
- Débranchez le câble de la prise de courant avant de retirer le destructeur de documents du récipient à déchets et avant de le nettoyer.
- Placez l'appareil toujours sur une surface plate et stable.
- Placez l'appareil dans un endroit où il ne peut pas être renversé.
- Evitez de faire tomber l'appareil, et ne l'exposez pas à des chocs violents.
- N'employez pas l'appareil lorsqu'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou s'il a été endommagé d'une autre manière.
- N'essayez jamais de démonter l'appareil et de le réparer vous-même. Pour tout problème de fonctionnement, adressez-vous seulement à du personnel qualifié.
- En raison des différents matériaux utilisés pour la finition des meubles et du plancher, il n'est pas exclu que le contact avec l'appareil laisse des traces ingrates. Le fabricant ne peut pas être rendu responsable de dommages, de taches etc. sur le plancher et les meubles.

Description des éléments



- 1 Sélection du mode de fonctionnement (FWD/AUTO/OFF/REV)
- 2 Poignée
- 3 Fente d'introduction du papier
- 4 Récipient pour les déchets
- 5 Interrupteur de sécurité
- 6 Cordon d'alimentation

Installation

1. Sortez le destructeur de documents soigneusement de l'emballage et vérifiez si tous les éléments sont dans un parfait état. Portez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.
2. Placez le récipient pour les déchets sur une surface plate et stable et à proximité d'une prise de courant.
3. Posez le destructeur de documents sur le récipient pour les déchets.
Important: sur le côté postérieur de l'appareil se trouve un interrupteur de sécurité. Pour que le moteur s'allume, il faut que l'interrupteur soit correctement placé sur le rectangle dans l'encoche sur le bord du récipient.
4. Branchez le cordon d'alimentation à la prise de courant.

Emploi du destructeur de documents

1. Placez le sélecteur du mode de fonctionnement sur la position AUTO. Le destructeur de documents se trouve maintenant en stand-by.
2. Insérez le papier (au maximum 10 feuilles en format A4) verticalement dans la fente d'introduction. Le moteur se met en marche et le papier passe automatiquement par la fente, et est coupé en petits morceaux. L'appareil retourne ensuite en stand-by.
3. Si vous placez l'interrupteur sur la position FWD au lieu d'AUTO, le moteur s'allume avant d'insérer le papier dans la fente. Après la destruction du papier, le moteur reste allumé jusqu'à ce que vous ne replaciez l'interrupteur sur la position OFF ou AUTO.
4. Le moteur s'arrête automatiquement si le papier se coince dans la fente d'introduction. Placez le sélecteur des fonctions sur la position REV pour inverser la direction du transport du papier et retirer le papier de la fente.
5. Ne faites pas fonctionner l'appareil plus de 3 minutes. Laissez ensuite reposer le destructeur de documents pendant 60 minutes.
6. Pour profiter le plus longtemps possible d'un fonctionnement sans problèmes, n'insérez jamais plus de 10 feuilles de papier à la fois dans la fente, et retirez les trombones et agrafes si possible.
7. Remplacez le sélecteur du mode de fonctionnement sur la position OFF après l'emploi, et débranchez l'appareil de la prise de courant.

Conseils d'entretien

1. Pour garantir toujours un fonctionnement sans problèmes, il faut vider le récipient à déchets régulièrement. Eteignez le destructeur de documents et débranchez-le de la prise de courant avant de le retirer du récipient. Videz le récipient et essuyez-le avec un chiffon doux et propre.
2. Vérifiez régulièrement si la fente d'introduction du papier n'est pas bouchée par les morceaux de papier. Enlevez les morceaux de papier seulement lorsque l'appareil est débranché.
3. Nettoyez les surfaces extérieures de l'appareil seulement avec un chiffon doux et légèrement humide, et veillez à ce que l'eau ne pénètre pas en son intérieur. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer.
4. N'employez pas de produits abrasifs et de nettoyeurs chimiques agressifs, car ils peuvent endommager les surfaces.
5. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau pour le nettoyer.

En cas de problèmes de fonctionnement

Contrôlez toujours d'abord les points suivants lorsque l'appareil ne fonctionne pas correctement. Faites contrôler l'appareil par un technicien qualifié si le problème persiste.

Problème	Cause probable	Solution
Le moteur ne s'éteint pas lorsque le papier a passé par la fente d'introduction.	Le récipient pour les déchets est plein. Il n'y a plus assez de place pour que les morceaux de papier puissent tomber dans le récipient.	<ol style="list-style-type: none">1. Débranchez l'appareil de la prise de courant et videz le récipient.2. Comprimez le papier dans le récipient pour gagner de la place.
Le papier passe par la fente, mais quelques morceaux restent accrochés.	Les morceaux de papier sont coincés entre les lames.	Placez le sélecteur du mode de fonctionnement sur la position REV pour sortir le papier de la fente.
Après avoir éliminé un bourrage de papier, le papier ne passe plus par la fente.	La fente d'introduction est bouchée par des morceaux de papier.	Placez le sélecteur du mode de fonctionnement sur la position REV pour enlever les restes de papier.
Le papier est inséré dans la fente d'introduction, mais le moteur ne se met pas en marche et le papier ne passe pas par la fente.	Le papier n'est pas inséré complètement, mais il touche le mécanisme d'introduction seulement dans quelques endroits.	Insérez le papier dans la fente de manière à ce qu'il touche le mécanisme d'introduction sur toute sa largeur.
Le papier est coincé dans la fente et le moteur s'arrête.	<ol style="list-style-type: none">1. Vous avez inséré plus de 10 feuilles de papier à la fois.2. Le moteur s'est arrêté à cause d'une surchauffe.	<ol style="list-style-type: none">1. Réglez le sélecteur des fonctions sur la position REV et sortez le papier de la fente.2. Débranchez l'appareil de la prise de courant et laissez-le reposer quelque temps.
Le moteur ne démarre pas après avoir inséré le papier dans la fente, ou il s'éteint pendant le transport du papier.	Le papier est probablement trop fin ou trop mou, ou il est humide ou froissé. Par conséquent, l'introduction automatique du papier n'est pas activée.	<ol style="list-style-type: none">1. Réglez le sélecteur des fonctions sur la position REV.2. Pliez le papier et réinsérez-le dans la fente.

Spécifications techniques

Modèle:	OS807C (art. 13650193)
Type de coupe:	coupe croisée
Largeur de la fente:	220 mm
Capacité de coupe:	10 feuilles A4 par opération de coupe
Taille des morceaux:	4 × 38 mm
Alimentation:	AC 220–240 V / 50 Hz
Puissance:	320 W
Niveau de sécurité:	DIN 66399 P-4
Cycle d'opération:	3 minutes de fonctionnement / 60 minutes de repos
Niveau de bruit:	68 dB max.
Capacité du récipient à déchets:	14 l
Dimensions:	31.5 × 19.0 × 35.4 cm
Poids:	4.3 kg

Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques.

Distruggidocumenti

Istruzioni per l'uso

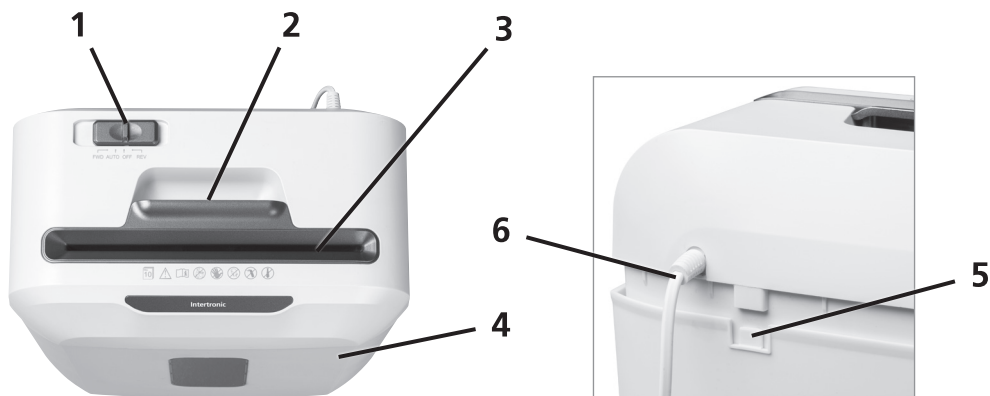
Misure di sicurezza e indicazioni importanti

Leggete con cura le istruzioni per l'uso prima di usare il distruggidocumenti per la prima volta. Conservate il manuale in un posto sicuro per consultazioni future. Se cedete l'apparecchio ad un'altra persona, aggiungete anche le istruzioni per l'uso.

- Qualora l'apparecchio venga usato per uno scopo diverso da quello previsto, venga incorrettamente adoperato o riparato da personale non qualificato, si declina ogni responsabilità nel caso di eventuali danni.
- Il distruggidocumenti è destinato per l'uso domestico, per sminuzzare piccole quantità di carta e carte di credito.
- Il distruggidocumenti non può essere usato da persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, e neanche per persone che non hanno l'esperienza e le conoscenze necessarie per adoperare l'apparecchio – salvo se vengono sorvegliate o istruite da una persona responsabile della loro sicurezza.
- I bambini devono essere sorvegliati da un adulto, per accertare che non giochino con questo apparecchio.
- Usate il distruggidocumenti soltanto in un ambiente interno asciutto. Non esponetelo mai a pioggia e umidità. Collegate il cavo d'alimentazione soltanto ad una presa di corrente all'interno. Non utilizzate l'apparecchio in un posto dove può entrare in contatto con l'acqua. Non immergete l'apparecchio nell'acqua per pulirlo.
- Non toccate il distruggidocumenti e il cavo d'alimentazione con mani umide.
- Non esponete l'apparecchio alla polvere e a temperature molto alte o basse.
- Non collocate l'apparecchio vicino ai radiatori e vicino ad altre fonti di calore.
- Non esponete l'apparecchio alla luce solare diretta.
- Non fate funzionare l'apparecchio in vicinanza di solventi e di sostanze infiammabili e esplosive.
- Non avvicinate delle bombolette spray al distruggidocumenti. Non spruzzate il contenuto delle bombolette spray sull'apparecchio.
- Collocate il distruggidocumenti in un posto ben accessibile e sufficientemente ventilato.
- Non posate degli oggetti pesanti sul distruggidocumenti.
- Non toccate mai la fessura per l'introduzione della carta con le mani.
- Non avvicinate i vostri capelli alla fessura per l'introduzione della carta.
- Tenete i vostri abiti, gioielli ecc. lontano dalla fessura per la carta.
- Non fate mai funzionare l'apparecchio mentre è incustodito – soprattutto se dei bambini e degli animali domestici si trovano nelle vicinanze.
- L'apparecchio è adatto per fogli di carta nel formato A4 e per carte di credito. Se dovete sminuzzare dei fogli più grandi, tagliateli dapprima affinché entrino nella fessura per la carta.

- L'apparecchio può anche sminuzzare delle graffette e dei fermagli per carta. Per garantire una lunga durata di vita dell'unità di taglio, è però raccomandato di togliere le graffette prima di sminuzzare la carta.
- Non inserite degli oggetti estranei nella fessura per la carta, poiché ciò può danneggiare l'apparecchio.
- Non fate mai funzionare l'apparecchio per un periodo più lungo di 3 minuti. Lasciate quindi riposare l'apparecchio per 60 minuti.
- Prima di collegare l'apparecchio alla corrente, accertatevi che la tensione nominale indicata corrisponda a quella della corrente domestica utilizzata.
- Al momento di collegare e di staccare il cavo d'alimentazione, afferrate sempre la spina e non tirate il cavo stesso.
- Disponete il cavo d'alimentazione in modo che non venga schiacciato, incastrato o danneggiato da spigoli affilati.
- Collegate il cavo d'alimentazione ad una presa di corrente facilmente accessibile, in modo da poter subito staccare la spina nel caso di emergenza.
- Non fate passare il cavo d'alimentazione in vicinanza dei radiatori e d'altre fonti di calore.
- Disponete il cavo d'alimentazione in modo da non poter inciampare.
- Controllate regolarmente se il cavo d'alimentazione è in ottime condizioni. Quando il cavo è danneggiato, fatelo controllare da un tecnico qualificato (c'è il rischio di una scossa elettrica!).
- Spegnete sempre l'apparecchio dopo l'uso e staccatelo dalla corrente.
- Staccate il cavo dalla corrente prima di togliere il distruggidocumenti dal contenitore per i rifiuti e prima di pulire l'apparecchio.
- Collocate l'apparecchio su una superficie piana e stabile.
- Collocate l'apparecchio in un posto dove non può essere rovesciato.
- Evitate di far cadere l'apparecchio, e non esponetelo a forti urti.
- Non utilizzate l'apparecchio quando non funziona correttamente, se è caduto o se è stato danneggiato di un'altra maniera.
- Non provate mai a smontare l'apparecchio e a ripararlo voi stessi. Per ogni problema di funzionamento, indirizzatevi soltanto ad un tecnico qualificato.
- Data l'odierna varietà dei materiali di rivestimento per mobili e pavimenti non è da escludere che, a contatto con il distruggidocumenti, si creino delle tracce sgradevoli. Il fabbricante non può essere ritenuto responsabile per eventuali danni, macchie ecc. sulla superficie dei mobili e sul pavimento.

Descrizione degli elementi



- 1 Selezione del modo d'operazione (FWD/AUTO/OFF/REV)
- 2 Manico
- 3 Fessura per l'introduzione della carta
- 4 Recipiente per i rifiuti
- 5 Interruttore di sicurezza
- 6 Cavo d'alimentazione

Installazione

1. Togliete il distruggidocumenti con cura dall'imballaggio e controllate se tutti gli elementi sono in ottime condizioni. Portate il materiale di imballaggio al di fuori della portata dei bambini.
2. Collocate il recipiente per i rifiuti su una superficie stabile e vicino ad una presa di corrente.
3. Posate il distruggidocumenti sul recipiente per i rifiuti.
Importante: sul retro del distruggidocumenti si trova un interruttore di sicurezza. Affinché il motore si accenda, l'interruttore deve essere correttamente posizionato sul rettangolo situato nell'incavo sul bordo del recipiente.
4. Collegate il cavo d'alimentazione alla corrente.

Uso del distruggidocumenti

1. Posizionate il selettore del modo d'operazione su AUTO. Il distruggidocumenti è adesso in modalità stand-by.
2. Inserite la carta (al massimo 10 fogli in formato A4) verticalmente nella fessura. La carta è automaticamente trasportata attraverso la fessura e viene tagliata in piccoli pezzi. L'apparecchio ritorna quindi in modalità stand-by.
3. Posizionando il selettore del modo d'operazione su FWD invece di AUTO, il motore si accende prima di inserire la carta nella fessura. Dopo aver sminuzzato la carta, il motore rimane acceso finché posizionate il selettore su AUTO o OFF.
4. Se la carta si blocca nella fessura, il motore si ferma automaticamente. Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione REV per invertire la direzione di trasporto della carta e togliere la carta dalla fessura.
5. Non fate mai funzionare l'apparecchio per un periodo più lungo di 3 minuti. Lasciate quindi sempre riposare l'apparecchio per 60 minuti.
6. Per sfruttare il più a lungo possibile di un ottimo funzionamento dell'apparecchio, non inserite mai più di 10 fogli alla volta nella fessura, e togliete le graffette se possibile.
7. Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione OFF dopo l'uso, e staccate il cavo dalla corrente.

Cura e manutenzione

1. Per assicurare sempre un funzionamento senza problemi, è necessario svuotare il recipiente per i rifiuti regolarmente. Spegnete sempre il distruggidocumenti e staccatelo dalla corrente prima di toglierlo dal recipiente per i rifiuti. Svuotate il recipiente e strofinatelo con un panno soffice e pulito.
2. Controllate regolarmente se dei pezzi di carta non si sono accumulati nella fessura. Togliete i pezzi di carta soltanto dopo aver staccato il cavo d'alimentazione dalla corrente!
3. Pulite le superfici esterne dell'apparecchio soltanto con un panno soffice e leggermente umido, e badate a che l'acqua non penetri al suo interno. Staccate sempre dapprima il cavo d'alimentazione dalla corrente.
4. Non usate dei prodotti abrasivi e pulitori chimici aggressivi, poiché possono danneggiare le superfici.
5. Non immergete mai l'apparecchio nell'acqua per pulirlo.

In caso di problemi di funzionamento

Controllate sempre dapprima i punti seguenti quando l'apparecchio non funziona correttamente. Fate controllare l'apparecchio da un tecnico qualificato se il problema persiste.

Problema	Causa probabile	Soluzione
Il motore continua a funzionare dopo aver sminuzzato la carta.	Il recipiente per i rifiuti è pieno. Non c'è più abbastanza spazio per i pezzi di carta che cadono dal distruggidocumenti nel recipiente.	<ol style="list-style-type: none">1. Staccate l'apparecchio dalla corrente e svuotate il recipiente per i rifiuti.2. Comprimate la carta nel contenitore per fare spazio.
La carta viene trasportata attraverso la fessura, ma alcuni brandelli rimangono bloccati.	I brandelli di carta sono bloccati tra le lame.	Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione REV per togliere la carta dalla fessura.
Dopo aver eliminato un inceppamento di carta, i fogli non sono più trasportati attraverso la fessura.	La fessura è bloccata dai brandelli di carta.	Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione REV per togliere i brandelli di carta.
Il foglio è inserito, ma non viene trasportato attraverso la fessura.	Il foglio di carta non è inserito completamente, ma tocca il meccanismo di introduzione soltanto in singoli punti.	Inserite il foglio nella fessura in modo che tocchi il meccanismo di introduzione su tutta la larghezza.
La carta si è bloccata nella fessura e il motore si ferma.	<ol style="list-style-type: none">1. Avete inserito più di 10 fogli di carta alla volta.2. Il motore si è spento a causa di un surriscaldamento.	<ol style="list-style-type: none">1. Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione REV e togliete la carta dalla fessura.2. Staccate l'apparecchio dalla corrente e lasciatelo riposare per qualche tempo.
Il motore non si accende dopo aver inserito la carta, o si spegne mentre la carta viene trasportata attraverso la fessura.	La carta è probabilmente troppo sottile o troppo morbida, e l'introduzione automatica della carta non viene attivata.	<ol style="list-style-type: none">1. Regolate il selettore del modo d'operazione sulla posizione REV.2. Piegate la carta e reinsertela nella fessura.

Specifiche tecniche

Modello:	OS807C (art. 13650193)
Tipo di taglio:	taglio incrociato
Larghezza della fessura:	220 mm
Capacità di taglio:	10 fogli A4 per operazione di taglio
Dimensione dei brandelli:	4 × 38 mm
Alimentazione:	AC 220–240 V / 50 Hz
Potenza:	320 W
Standard di sicurezza:	DIN 66399 P-4
Ciclo di funzionamento:	3 minuti di funzionamento / 60 minuti di riposo
Livello di rumore:	al mass. 68 dB
Capienza del recipiente per i rifiuti:	14 l
Dimensioni:	31.5 × 19.0 × 35.4 cm
Peso:	4.3 kg

Con riserva di errori e di modifiche tecniche.



**Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten
(anzuwenden in den Ländern der europäischen Union und anderen europäischen
Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte).**

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

**Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie
(applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens
disposant de systèmes de collecte sélective)**

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

**Trattamento del dispositivo elettrico o elettronico a fine vita
(applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema
di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.